



## CONTRATTO PER LA REALIZZAZIONE DEL PORTALE OPERATIVO ATO-R

TRA

Il Consorzio Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti (ATO-R) (C.F.09247680011.), rappresentato dal Segretario, Dott. Adolfo Repice, nato a Tropea il 1/07/1943 e domiciliato ai fini del presente atto in Torino - Via Maria Vittoria, 12, sede della ATO-R, in qualità di legale rappresentante

E

La ditta COMET snc. (P.Iva 081145800018), con sede operativa in Ivrea Via Palestro, 31 rappresentata da Lucia Lorenzi (C.F.LRNLCU73A69E379I), nata a Ivrea il 29/01/1973 e domiciliata ai fini del presente atto in Ivrea Via Canton Gregorio, 17, sede legale, in qualità di legale rappresentante

PREMESSO CHE

Con determinazione n.18 del 10/03/2009, è stato affidato alla ditta COMET snc. l'incarico per la realizzazione del portale operativo dell'Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti.

Il presente contratto ha carattere esecutivo della determinazione sopra citata, alla quale fa pieno riferimento e dalla quale non deroga sotto nessun aspetto.

TUTTO CIO' PREMESSO

CONSIDERATO E DESCRITTO E RITENUTO PARTE INTEGRANTE E SOSTANZIALE DEL PRESENTE ATTO

**SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:**

### Art. 1 - Oggetto

Il Consorzio Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti conferisce alla ditta COMET snc, che accetta, l'incarico per la realizzazione del proprio portale operativo, relativa registrazione del dominio e servizi di hosting.

In particolare il portale dovrà essere realizzato secondo le specifiche tecniche e le attività indicate nella lettera di richiesta di offerta dell'Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti prot. n. 1480 del 9-1-2009 come descritte nell'offerta presentata dalla COMET snc, prot. n. 1514 del 26-1-2009 e nelle note di integrazione prot. n.1586 del 25-2-2009 e n. 1612 del 4-3-2009, che si allegano tutte al presente contratto per farne parte integrante e sostanziale.

Il portale dovrà essere realizzato ai costi indicati nell'offerta economica presentata dalla COMET snc, che si riportano di seguito:

		<b>1° ANNO Realizzazione Portale e canone annuo</b>	<b>dal 2° ANNO canoni annui</b>
		<b>Costi € (al netto di IVA 20%)</b>	<b>Costi € (al netto di IVA 20%)</b>
1.	<b>importo complessivo della realizzazione del portale ATO-R</b>	<b>6.620,00</b>	<b>2.600,00</b>
2.	prezzo unitario per il servizio di registrazione dominio - canone annuo*	1.700,00	1.200,00
3.	prezzo pacchetto web hosting – canone annuo*		
4.	prezzo unitario pagina web statica	80,00	
4.	prezzo complessivo delle pagine web statiche (n. 4)*	320,00	
5.	prezzo unitario pagina web dinamica	100,00	
5.	prezzo complessivo delle pagine web dinamiche (n. 8)*	800,00	
6.	prezzo unitario pagina contenitore software	compreso punto 5	
7.	prezzo unitario di eventuali pagine statiche e/o dinamiche eccedenti quelle richieste	90 - 110	
8.	prezzo unitario e complessivo dei moduli richiesti	800,00	
9.	prezzo complessivo per la gestione dei dati del software supporto MS-SQL - canone annuo*	800,00	200,00
10.	prezzo complessivo per la gestione della sicurezza accessi – canone annuo*	800,00	200,00
11.	costo complessivo per l'assistenza software*	1.200,00	1.000,00
12.	costo complessivo per i servizi di test, formazione e garanzia*	1.000,00	

legenda: \* voci da sommare per ottenere l'"importo complessivo della realizzazione del portale ATO-R"

#### **Art. 2 – Durata e termini**

Il presente contratto dura 1 anno dalla data di sottoscrizione, eventualmente rinnovabile di 1 altro anno. Il sito dovrà essere ultimato entro 60 giorni dall'avvio dei lavori che dovrà essere comunicato formalmente.

#### **Art. 3 - Verifica delle prestazioni**

Fermo restando quanto previsto al precedente art. 1, il sito dovrà essere realizzato secondo le direttive impartite dagli uffici di ATO-R. Spetterà agli uffici dell'Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti la verifica delle prestazioni ed il controllo della concreta attuazione delle direttive impartite per il miglior raggiungimento del risultato.

#### **Art. 4 – Corrispettivo**

Il corrispettivo per le attività di cui al precedente art. 1 è stabilito in complessivi Euro 7.944,00 (IVA inclusa). Il predetto corrispettivo sarà corrisposto in unica soluzione entro 90 giorni dalla data di fatturazione, a mezzo bonifico bancario.

Non è previsto il rimborso di alcuna spesa.

#### **Art. 5 Risultato o prodotto dell'attività e obblighi di riservatezza**

La COMET snc dà atto che il risultato e quanto prodotto nel corso della propria attività è di proprietà dell'Associazione d'Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti, che ne farà l'uso più opportuno a proprio insindacabile giudizio; si impegna inoltre a mantenere il massimo riserbo sui dati e sulle informazioni di cui verrà a conoscenza nel corso dell'espletamento dell'attività di cui trattasi.

**Art. 6 –Revoca dell’incarico e recesso dal contratto**

Nel caso di inadempienza o di ritardo gravi nella realizzazione delle attività previste dal presente contratto, il Consorzio Associazione d’Ambito Torinese per il Governo dei Rifiuti si riserva la facoltà di revocare, a semplice avviso - diffida con raccomandata A.R., l’incarico stesso, e pertanto di recedere dal presente contratto.

**Art. 7 Foro competente**

Per l’eventuale contenzioso, non risolvibile in via amichevole, che dovesse insorgere nell’applicazione del presente contratto é competente il Foro di Torino.

**Art. 8 - Spese contrattuali**

Le spese del presente contratto sono a carico dell’incaricato.

**Art. 9 - Trattamento dei dati personali**

Le parti danno atto che, ai sensi del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 e successive modificazioni, i dati contenuti nel presente contratto verranno trattati esclusivamente per lo svolgimento delle attività e per l’assolvimento degli obblighi previsti dalle leggi e dai regolamenti in materia.

**Art. 10 – Domicilio**


Per quanto concerne l’incarico affidato, l’incaricato elegge domicilio in Ivrea Via Canton Gregorio, 17.

**Letto, confermato e sottoscritto**

Torino, li.....  
08 APR 2009

Torino, li.....  
08 APR 2009

Per l’Associazione d’Ambito Torinese per il  
Governo dei Rifiuti  
Il Segretario  
Dott. Adolfo Repice



Per COMET snc  
Lucia Lorenzi



Redatto in doppio originale

CONTRATTO N° 23 DEL 8/4/09